PROCESSO CEE: 771/81

INTERESSADO: ELOÍSA HELENA DA SILVA

ASSUNTO: EQUIVALÊNCIA DE ESTUDOS

RELATOR: CONSº BAHIJ AMIN AUR

PARECER CEE : 0787/81 - CESG - APROVADO EM 20/05/81.

I - RELATÓRIO

1. HISTÓRICO

1.1. - Heloísa Helena da Silva, RG.-12.392.526, filha de Adail José Pinto da Silva e Maria Darcy Benetti da Silva, nascida a 04.12.62 em Tupi Paulista /SP, requer a equivalência de seus estudos realizados em escola do exterior aos da conclusão da 3ª série do 2º grau do sistema brasileiro de ensino.

1.2. - A situação escolar da interessada é a seguinte:

1.2.1. - Cursou a 1ª e 2ª séries do 2º Grau - Formação Profissionalizante Básica - Setor Secundário na Escola de 1º e 2º Graus do "Ateneu Bento da Silva" de Adamantina /SP, nos anos de 1978 e 1979.

1.2.2. - De 1º de fevereiro a 23 de dezembro de 1980 frequentou a Escola Secundária de Oswego, na cidade de Oswego /Nova York 13126 (E.U.A.), no cumprimento dos requisitos para um diploma do curso secundário, graduando-se em janeiro de 1981. Nesse período estudou as seguintes disciplinas: Eventos Atuais, Espanhol Básico, Inglês II, Desenho e Pintura, Matemática, Leitura Básica, Escrita Básica, Literatura Mundial, Sociologia, Datilografia Pessoal, Fotografia e Cerâmica I.

1.3. - Os documentos escolares estão legalizados pelo Cônsul Adjunto do Brasil em Nova York e traduzidos por Tabelação Público.

2. APRECIÇÃO

2.1.-Trata-se de caso de aluna que, tendo realizado seus estudos no exterior, pretende prosseguí-los em escola de nível superior no sistema brasileiro de ensino.

2.2. - A interessada, após cursar as duas primeiras séries do ensino de 2º grau no Brasil, transferiu-se para a Escola Secundária de Oswego, nos Estados Unidos da América, onde cursou todo um ano letivo, preenchendo os requisitos para um diploma do curso secundário.

2.3. - No presente caso, além da graduação no curso secundário, há que se considerar ainda, em favor da aluna, um conjunto de fatores, tais como: a natureza do currículo, o valor das experiências e o valor social adquirido na vivência e cultura de outro país.

II - CONCLUSÃO

Consideram-se os estudos realizados por Eloísa Helena da Silva, no período de 1º de fevereiro a 23 de dezembro de 1980, na Escola Secundária de Oswego - Estados Unidos da América, como equivalentes à conclusão do 2º grau no sistema brasileiro de ensino.

CESG, em 29 de abril de 1981.

a) CONSº BAHIJ AMIN AUR.

III - DECISÃO DA CÂMARA

A CÂMARA DO ENSINO DO SEGUNDO GRAU adota como seu Parecer o VOTO do Relator.

Presentes os nobres Conselheiros: Pe. Antônio Ferreira da Rosa Aquino, Bahij Amin Aur, José Augusto Dias, José Maria Sestílio Mattei, Pe. Lionel Corbeil, Maria Aparecida Tamaso Garcia e Roberto Ribeiro Bazilli.

Sala das Sessões, em 29 de abril de 1981.

a) CONSº JOSÉ AUGUSTO DIAS
PRESIDENTE

IV - DELIBERAÇÃO DO PLENÁRIO

O CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO aprova, por unanimidade, a decisão da Câmara do Ensino do Segundo Grau, nos termos do Voto do Relator.

Sala "Carlos Pasquale", em 20 de maio de 1981

a) Consª MARIA DE LOURDES MARIOTTO HAIDAR - Presidente